

1. SEERIA VEOKONTEINERID

Andmed ja katsetamine

Osa 5: Platvorm- ja platvormil baseeruvad konteinerid

Series 1 freight containers

Specification and testing

Part 5: Platform and platform-based containers

EESTI STANDARDI EESSÕNA**NATIONAL FOREWORD**

<p>Käesolev Eesti standard EVS-ISO 1496-5:2003 "1. seeria veokonteinerid. Andmed ja katsetamine. Osa 5: Platvorm- ja platvormil baseeruvad konteinerid" sisaldab rahvusvahelise standardi ISO 1496-5:1991 "Series 1 freight containers - Specification and testing - Part 5: Platform and platform-based containers" identset ingliskeelset teksti.</p> <p>Standard EVS-ISO 1496-5:2003 on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 8.07.2003 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.</p> <p>Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.</p>	<p>This Estonian Standard EVS-ISO 1496-5:2003 consists of the identical English text of the International Standard ISO 1496-5:1991 "Series 1 freight containers - Specification and testing - Part 5: Platform and platform-based containers".</p> <p>This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 8.07.2003 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.</p> <p>The standard is available from Estonian Centre for Standardisation.</p>
--	--

<p>Käsitlusala</p> <p>1.1 Käesolev ISO 1496 osa täpsustab põhiandmeid ja katsetamisnõudeid ISO 1. seeria platvorm- ja platvormil baseeruvatele veokonteineri tüüpidele nimetustega 1AA, 1A, 1AX, 1BB, 1B, 1BX, 1CC, 1C ja 1CX, mis sobivad rahvusvahelisteks vedudeks ja edasitoimetamiseks maanteel, raudteel ja merel, kaasa arvatud vahepealsed ühelt transpordiliigilt teisele üleminekud (mõningate piirangutega; näiteks laadituna ei saa neid üksteise otsa asetada või pealtpoolt tõsta tavapäraste laadimisseadmetega).</p> <p>1.2 Käesolevas ISO 1496 osas kaetud konteineritüübid on antud tabelis 1.</p>	<p>Scope</p> <p>1.1 This part of ISO 1496 specifies the basic specifications and testing requirements for ISO series 1 freight containers of the platform and platform-based types designated 1AA, 1A, 1AX, 1BB, 1B, 1BX, 1CC, 1C and 1CX which are suitable for international exchange and for conveyance by road, rail and sea, including interchange between these means of transport, with certain limitations (for example, when loaded, they cannot be stacked or top lifted by means of conventional spreaders).</p> <p>1.2 The Container types covered by this part of ISO 1496 are given in table 1.</p>
---	--

Tabel 1 – Konteineritüübid		Table 1 - Container types	
Type	Tüübi koodi tähis*	Type	Type code designation*
Platvormkonteiner	60	Platform	60
Platvormil baseeruvad konteinerid		Platform-based Container	
Mitte-täieliku pealisehitusega		With incomplete superstructure	
täielikult fikseeritud lõpp-konstruktsiooniga	61	with fixed complete end structure	61
fikseeritud eraldiseisvate tugega	62	with fixed free-standing posts	62
	63	with folding complete end structure	63
kokkupandava lõpp-konstruktsiooniga	64	with folding free-standing posts	64
kokkupandav eraldiseisvate tugega		With complete superstructure	
Täieliku pealisehitusega			
katusega	65	with roof	65
avatud katusega	66	with open top	66
avatud katusega, avatud otstega (varbkonteiner)	67	with open top, open ends (skeletal)	67
* Vastavuses ISO 6346 standardiga.		* In accordance with ISO 6346	
1.3 Märgistusnõuded nendele konteineritele vastavad juhiste, mis on kirjeldatud standardis ISO 6346.		1.3 The marking requirements for these Containers shall be in accordance with the principles embodied in ISO 6346.	

ICS 55.180.10 Üldotstarbelised konteinerid
Võttesõnad: konteinerid, platvormkonteiner

Standardite reprodutseerimis- ja levitamiseõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:
 Aru 10 Tallinn 10317 Eesti; www.evs.ee; Telefon: 605 5050; E-post: info@evs.ee

Right to reproduce and distribute belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:
 Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; www.evs.ee; Phone: 605 5050; E-mail: info@evs.ee

Contents

	Page
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Definitions	1
4 Dimensions and ratings	2
4.1 External dimensions	2
4.2 Internal dimensions	2
4.3 Ratings	2
5 Design requirements	2
5.1 General	2
5.2 Interlocked pile of folded containers	3
5.3 Corner fittings	3
5.4 Base structure	3
5.5 End structure (platform-based containers only)	4
5.6 Side structure (platform-based containers only)	4
5.7 Walls and securing devices	4
5.8 Door openings	4
5.9 Requirements — Optional features	4
6 Testing	5
6.1 General	5
6.2 Test No. 1 — Stacking	5
6.3 Test No. 2 — Lifting from the four top corner fittings	6
6.4 Test No. 3 — Lifting from the four bottom corner fittings	7
6.5 Test No. 4 — External restraint (longitudinal)	7
6.6 Test No. 5 — Strength of end walls (where provided)	7
6.7 Test No. 7 — Strength of the roof (where provided)	8

© ISO 1991

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization

Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Printed in Switzerland

6.8	Test No. 8 — Floor strength	8
6.9	Test No. 9 — Rigidity (transverse) (not applicable to platform containers)	8
6.10	Test No. 10 — Rigidity (longitudinal) (not applicable to platform containers)	9
6.11	Test No. 11 — Lifting from fork-lift pockets (where provided)	9
6.12	Test No. 12 — Lifting from the base at grappler-arm positions (where provided)	10
6.13	Test No. 13 — Weatherproofness (where appropriate)	10
7	Testing of platform-based containers with incomplete superstructure in the folded condition (type codes 63 and 64 only) and of an interlocked pile of such containers	10
7.1	General	10
7.2	Test No. 14 — Stacking (type codes 63 and 64 only)	10
7.3	Test No. 15 — Lifting of an interlocked pile by the top	11

Annexes

A	Diagrammatic representation of capabilities of platform and platform-based containers	12
B	Details of requirements for load-transfer areas in base structures of containers	22
C	Dimensions of fork-lift pockets (where provided)	28
D	Dimensions of grappler-arm lifting areas (where provided)	29
E	Dimensions of gooseneck tunnels (where provided)	31
F	Cargo-securing systems for platform and platform-based containers	32
F.1	General	32
F.2	Design requirements	32
F.3	Testing	33
G	Dimensions of existing 1CC, 1C and 1CX platform-based containers (type codes 61 to 64) for the carriage of small intermodal containers	34
H	Bibliography	35

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

International Standard ISO 1496-5 was prepared by Technical Committee ISO/TC 104, *Freight containers*, Sub-Committee SC 1, *General purpose containers*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 1496-5:1977), as well as ISO 1496-6C:1977, of which it constitutes a technical revision.

ISO 1496 consists of the following parts, under the general title *Series 1 freight containers — Specification and testing*:

- *Part 1: General cargo containers for general purposes*
- *Part 2: Thermal containers*
- *Part 3: Tank containers for liquids, gases and pressurized dry bulk*
- *Part 4: Non-pressurized containers for dry bulk*
- *Part 5: Platform and platform-based containers*
- *Part 6: International cargo-security devices*

Annexes A, B, C, D, E and F form an integral part of this part of ISO 1496. Annexes G and H are for information only.

Introduction

The following grouping of container types is used for specification purposes in ISO 1496:

Part 1	
General purpose	00 to 09
Specific purpose	
closed, vented/ventilated	10 to 19
open top	50 to 59
Part 2	
Thermal	30 to 49
Part 3	
Tank	70 to 79
Dry bulk, pressurized	85 to 89
Part 4	
Bulk, non-pressurized (box type)	20 to 24
Bulk, non-pressurized (hopper type)	80 to 84
Part 5	
Platform (container)	60
Platform-based with incomplete superstructure and fixed ends	61 and 62
Platform-based with incomplete superstructure and folding ends	63 and 64
Platform-based with complete superstructure	65 to 69

NOTE 1 Containers types 90 to 99 are reserved for air/surface containers (see ISO 8323).

Series 1 freight containers — Specification and testing —

Part 5:

Platform and platform-based containers

1 Scope

1.1 This part of ISO 1496 specifies the basic specifications and testing requirements for ISO series 1 freight containers of the platform and platform-based types designated 1AA, 1A, 1AX, 1BB, 1B, 1BX, 1CC, 1C and 1CX which are suitable for international exchange and for conveyance by road, rail and sea, including interchange between these forms of transport, with certain limitations (for example, when loaded, platforms cannot be stacked or top lifted by means of conventional spreaders).

1.2 The container types covered by this part of ISO 1496 are given in table 1.

Table 1 — Container types

Type	Type code designation ¹⁾
Platform	60
Platform-based container	
With incomplete superstructure	
with fixed complete end structure	61
with fixed free-standing posts	62
with folding complete end structure	63
with folding free-standing posts	64
With complete superstructure	
with roof	65
with open top	66
with open top, open ends (skeletal)	67
1) In accordance with ISO 6346.	

1.3 The marking requirements for these containers shall be in accordance with the principles embodied in ISO 6346.

2 Normative references

The following standards contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 1496. At the time of publication, the editions indicated were valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this part of ISO 1496 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the standards indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 668:1988, *Series 1 freight containers — Classification, dimensions and ratings*.

ISO 830:1981, *Freight containers — Terminology*, and its amendments: ISO 830:1981/Amd.1:1984 and ISO 830:1981/Amd.2:1988.

ISO 1161:1984, *Series 1 freight containers — Corner fittings — Specification*.

ISO 6346:1984, *Freight containers — Coding, identification and marking*, and its amendment: ISO 6346:1984/Amd.1:1988.

3 Definitions

For the purposes of this part of ISO 1496, the definitions given in ISO 830, together with the following, apply. However, for practical reasons, certain definitions taken and adapted from ISO 830 are given below.

3.1 platform: Flat structure having no superstructure whatever. The equipment covered by this part of ISO 1496 is defined as a loadable platform having no superstructure whatever but having the same length and width as the base of series 1 containers, and equipped with top and bottom corner fittings, located in plan view as on other series 1 containers,